

80 000 példány

m:INap
Közéleti, családi hetilap

MISKOLCI NAP

Megjelenik Miskolcon és kistérségében

II. évfolyam 38. szám • Térítésmentes • 2005. szeptember 24.

KILÁTÓ

A HADNAGY SZEMÉVEL

Tudom, hogy a kövek is megszólalnak, tisztelem is azokat, akik értenek a nyelvükön. De mit kezdjek én egy 70 éves kovakövel, noha gyermekkoromban magam is csiholtam tüzet (kovakövel, acéllal, taplóval) – ahogyan öreg pásztoremberektől tanultam. De hát az emberi szó mégis más, mint a kövek beszéde. Akkor is hallom, ha nem hangzó beszéd, „csak” leírt mondatok fűzére. S milyen könnyedén átíveli a századokat!

Az orosz hadnagy szeme, szava nélkül nem tudnám, hogy 1810-ben (apám száz évvel később született) milyen szépek voltak a miskolci asszonyok; hogyan vonultak fapuskával, zeneszó mellett, zászlók alatt a katonai tanintézet egyenruhás növendékei; micsoda sokadalom volt itten az országos vásár; de azt sem tudnám, hogy ebben a többnyelvű városban gond nélkül szót tudtak érteni az orosz tengerészgyalogosokkal, akik Triesztből gyalogmenetben vonultak haza – Magyarországon által.

Vlagyimir Bogdanovics Bronyevszkij, a 26 éves tengerésztiszt csak pár napig szemlélődött az Avas alján, s fraternizált a miskolciakkal, de sok mindent megtudott a városról és lakóiról. Egy tengerésznek persze első a földrajzi fekvés – hegyekkel, folyókkal. De volt szeme a házakra, templomokra, műtárgyakra, és különös figyelmet szentelt az oltár előtt kettes sorokban álló diákokra és diáklányokra. „A gyermekek neveltetésére szemmel láthatólag nagy súlyt helyeznek” – írja. 195 év múltán is örül a lelke! Aztán elképzelem a gyönyörű Rózát, aki ünnepi módon vendégeli az oroszokat, a „lángoló szívet ábrázoló” fogadóban.

Hogy aztán a hadnagy föllángolt-e a „szőke, magasnövésű, pirospozsgás” miskolci nők körében, arra nincs írásos adat. (Erről legfeljebb vodkázva, pipázva nyilatkozott meg bajtársainak a későbbi dekabrista – valahol a tengereken.)

Különben az Ezredvég c. folyóirat miskolci különszámából értesültem a fentiekéről, s nem is akárhol, hanem a minoriták refektóriumában, ahová ebédelni járok. A könyvből időnként felpillantva, a szemközti asztalnál csivitelő diáklányokban gyönyörködöm. Ha őket látná Bronyevszkij! De legalább öt évvel később érkezett volna Miskolcra, akkor a 22 éves Déryné is megismerhette volna...
Gyarmati Béla

INGYENES NYELVI KURZUS MISKOLCIÁKNAK

Miskolc Megyei Jogú Város Önkormányzata ismét ingyenes nyelvi kurzusokat hirdet.

A tanfolyam célja: mindazoknak lehetőséget nyújtani a nyelvtanulásra, akiknek eddig nem volt módjuk nyelvet tanulni, vagy akik számára a költségekkel járó nyelvtanfolyamok megfizethetetlenek.

Kik jelentkezhetnek? A nyelvi képzésen életkortól, képzettségtől, iskolai végzettségtől függetlenül részt vehetnek a miskolci város lakói. Az idősebb korosztály tagjai éppúgy jelentkezhetnek, mint a középkorúak, fiatalok.

A képzés során a résztvevők a hétköznapi kommunikációban leg-

szükségesebb nyelvi ismeretanyagot sajátíthatják el. A képzés beszédközpontú, olyan hétköznapi helyzetekre készíti fel, mint például a bemutatkozás, mások üdvözlése, köszönés, útbaigazítás, orvosnál, étteremben, üzletben szokásos beszédhelyzetek.

Mennyi ideig tart a tanfolyam? A tanfolyam 32 órás, 8 hetes. Egyes csoportok heti egy alkalommal, míg mások két alkalommal vesznek részt a foglalkozásokon. A foglalkozásokat szakképzett nyelvtanárok tartják.

Hol és mikor lesznek a tanfolyamok? A kurzusok októbertől 10 helyszínen indulnak 40-45 fős létszámmal, a város különböző pontjain elhelyezkedő oktatási intézményekben.

LEHETŐSÉGET KÉRÜNK EURÓPÁTÓL

A mögöttünk hagyott héten is fontos események zajlottak az Európa kulturális fővárosa pályázattal kapcsolatosan – számol be a városvezetés vezetője, Fedor Vilmos alpolgármester. Úgy fogalmazott, hogy ez már a végjáték – a nemzetközi zsűrin a sor, hogy kialakítsa szakmai véleményét az október végi kormánydöntés előtt.

Fedor Vilmos alpolgármester indította útjára a pályázatot.

Fedor Vilmos alpolgármester indította útjára a pályázatot. Amikor ez a lapszámunk olvasóink kezébe kerül, már Miskolcra érkeztek a magyar és külföldi döntőbírók, hogy végigjárják a várost, és eldöntsék: érdemes-e a város a kulturális fővárosi rangra. Ideges emiatt, vagy nyugodt, alpolgármester úr?

Egyik sem, inkább kicsit fáradt vagyok. Bevallom, esténként mostanában nehezebben alszom el. De ez az a munkával jár, amit a pályázat kidolgozóival, sok-sok értelmes és ötletgazdag miskolci szakértővel együtt elvégeztünk. Akárhogy nézzük is, Miskolc már pályára került azzal, hogy majd minden értékéről eleddig soha



Fedor Vilmos alpolgármester indította útjára a pályázatot.

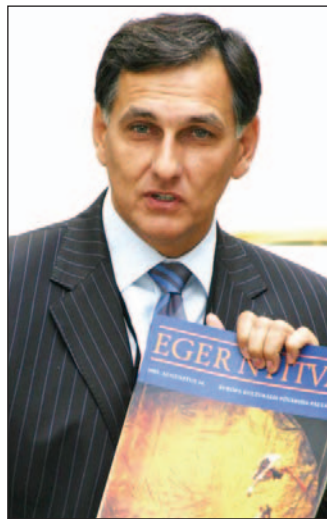
nem létezett leltárt készítettünk, amelyből az eljövendő nemzedékek is meríthetnek. Izgalommal és reménykedve várom, várjuk az igazságos döntést

– Vagyis?
– Vagyis, hogy Miskolcot hirdetik ki győztesnek. – Folyik az esélylatoztatás... – Nyilvánvalóan mind a hét város, amely a máso-

dik fordulóra kerülve kidolgozta a maga pályázatát, abban bízok, hogy ő lesz a befutó. És ez így is van rendjén, önbizalom nélkül ugyanis nem lehet előbbre jutni. Most már én is ismerem mind a hét város pályázati anyagát, és elmondhatom: mindegyik értékes, tartalmas munka. Minden magyar város külön csoda, közülük külön-

nösen is az a hét város, amelyiket most értékelnek: a második forduló után egyhangú szavazással versenyben maradt Eger, Miskolc és Pécs mellett az egyszerű többséggel továbbjutott Budapest, Debrecen, Győr és Sopron. Biztosan elfogult vagyok, mégis, ha reálisan nézzük a pályázókat, látható, hogy mind közül Miskolc mégis más.

– Miért?
– Mert mélyebbről kapaszkodik fel, mint a többi. Mert a többi hat korántsem élt át olyan traumát a rendszerváltozás után, mint Miskolc, amelyik mára mégis magára talált. Az emberek most már szegyenkezés nélkül beszélnek Miskolcra, nem úgy, mint évekkel ezelőtt. Az első pályázat után így fogalmazott rólunk a zsűri: Miskolc mindent átfogó és a pályázati kiírás lényegét leginkább eltaláló elképzelést vetette papírra. A pályázatot további érdeméért emelték ki azt a felismerést, miszerint Miskolc arculatának átalakításához az ott élők saját városukhoz való viszonyát kell megváltoztatni. Kérdem én, kell-e ennél bátorítóbb vélemény? Most is hasonlóra számítnak. Valóban úgy véli az utca embere is, hogy: mindenképpen jó úton járunk, amikor a jövőépítéshez a kultúrát hívjuk segítségül.
(Folytatás a 4. oldalon)



Nagy Imre, Eger polgármestere.

Egerben, a Gárdonyi Géza Színházban Nagy Imre polgármester köszöntötte a testület jelenlévő tagjait.

Megemlítette Eger és Miskolc együttműködését is a kulturális főváros-projektben. Mint fogalmazott, Káli Sándor miskolci polgármesterrel együtt úgy értékelték, hogy a talán legelmaradottabbnak számító észak-magyarországi régió számára fantasztikus lehetőséget jelentene, ha a két város valamelyike nyerné el a címet. A turizmus igazi kitörési pont lehet a sokrétű kulturális és természeti adottsággal rendelkező vidéken, s a két város az együttműködést a régiós projektek kapcsán kiterjeszti a vonzáskörzet településeire is.

Dr. Mesterházy Balázs miniszteri biztos érdeklődésünkre elmondta, hogy a szakértők Debrecenből érkeztek Egerbe, innen



Greg Richards.

A tanácsadó testület tagjai közül szeptember 23-án Egerbe látogatott, szeptember 24-én Miskolcra ismerekedik Liz Barrett újságíró (Nagy-Britannia); dr. Wessely Anna szociológus, művészettörténész; Greg Richards, a Tourism Research and Marketing UK-partnere (Nagy-Britannia); Vargha Mihály építész; Pekka Timonen, Helsink városának kulturális igazgatója (Finnország); valamint Ingo Weber európai uniós szakértő (Németország).

PARTNERÜNK: EGER



Liz Barrett.



Dr. Wessely Anna.



Ingo Weber.

szeptember 24-én Miskolcra mennek, 25-én pedig Budapestet tekintik meg. Ezt követően kéthetes szünetet követik a programban, majd október 7-én Győrbe, 8-án Sopronba, 9-én pedig Pécsre utaznak. Október végére dőlhet el, melyik lesz az az egy város, amelyet a kormány a szakértők javaslata s a kulturális miniszter előterjesztése alapján Brüsszelnek továbbít.

Vargha Mihály építész, az „Építészforum” internetes portál főszerkesztője úgy nyilatkozott, hogy már az eddigiek alapján is tapasztalható: a megvalósuló fejlesztésekkel, beruházásokkal a



Pekka Timonen.

kulturális főváros-pályázat valamennyi induló városnak nyereséget jelent – bár a legtöbbet nyilvánvalóan a győztes profitálhat majd. Dr. Wessely Anna szociológus, művészettörténész, egyetemi docens annak a véleményének adott hangot, hogy a kulturális főváros címet az teheti igazán fontosá, amit sikerül kihozni belőle, ahogyan az érintettek élni tudnak a lehetőséggel.

Pekka Timonen, Helsinki 2000-es győztese kapcsán elmondta, sok eseményt, fesztivált találtak ki, és voltak olyan emberek, akik akkor kerültek kapcsolatba a kultúrával. A legfontosabb hatás: tá-



Dr. Mesterházy Balázs miniszteri biztos.

gabb perspektíva, új emberek, új kulturális tevékenységek, és ezek hatása máig megmaradt.

Ingo Weber megjegyezte: tapasztalatai szerint nagyon vonzó egy városnak, ha ilyen címmel tisztelik meg, és hogy bizonyos tevékenységeire európai kontextusban is figyelnek, hogy ezért jó erre jelentkezni és megpróbálni. Ha pedig valaki elnyeri, akkor jó dolgozni ezzel a címmel.

Liz Barrett szerint egy város, ha kihasználja a lehetőséget, tízhúsz százalékkal növelheti a turisták számát, megváltoztathatja a város imázsát egész Európában és a környező országokban is.

Greg Richards, a turisztikai marketinggel foglalkozó zsűritag annak fontosságát hangsúlyozta, hogy a pályázat elnyerése – az eddigi tapasztalatok alapján is – fellendíti az idegenforgalmat, és nagy vonzeró a turisták számára.



Vargha Mihály.

ZENIT AUTO RENT
46/561-561, 46/564-255
www.zenitpanzio.hu

Klimatizált személygépkocsik, kisteherautók, mikrobuszok bérlete a hét minden napján!
Gyorsaság, rugalmasság, kedvező ár!

3519 MISKOLCTAPOLCA, TAPOLCAI ÚT 25. *ZENIT PANZIÓ*

MISKOLC LEGYEN EURÓPA KULTURÁLIS FŐVÁROSA

Emporium®



Minden héten új kollekcióval várjuk Önöket!

Kiváló minőségű, kis szériában készült magyar termékek!

Divat a jólöltözöttség 36-52-es méretig.

Kedvezmény: minden 10 000 Ft feletti vásárlás esetén 1000 Ft értékű vásárlási utalvány.

Miskolc, Széchenyi u. 21-23. Tel.: 46/348-599
(a színház mellett, a Déryné tér felé)

EGÉSZSÉG, SZÉPSÉG, VITALITÁS EGY HELYEN!

NÁRCISZ NYITVA:
HÉTFŐ-PÉNTEK 8.00-19.00 óráig
SZOMBAT: 9.00-12.00 óráig
egyvetés alapján! (70) 312-39-02

- FODRÁSZAT
- KOZMETIKA
- MANIKÜR-PEDIKÜR
- ORVOS-TERMÉSZETGYÓGYÁSZAT
- MASSZÁZSOK

Miskolctapolca, Fenyő utca 33. Bejelentkezés: (46) 422-228
www.egeszsegcentrum.info • email: info@egeszsegcentrum.info

OUTDOOR

TÚRAFELSZERELÉS ÉS KERÉKPÁR SZAKÜZLET

Miskolc, Első út 8. (Az Újgyőri főtér mögött.) Tel.: 46/379-048

sherpa OHUSHY Columbia TIMEX

SCOTT KECEN AKU

AUTHOR kerékpárok ASOLO

ruházat, cipők, bakancsok

EGÉSZSÉGGYÁRTYA-ELFOGADÓHELY ÉS HITELLEHETŐSÉG!
Nyárvégi akció 10-50%! Ingyenes parkolás.

Ebedfutár

Tel.: 46/564-555
Fax: 46/564-554
Mobil: 20/569-8959
info@ebedfutar-miskolc.hu
www.ebedfutar-miskolc.hu

Vállaljuk cégek és magánszemélyek napi étkeztetését menü rendszerben és a la carte változatban.
Rendezvények, grillpartyk lebonyolítása.
Eldobható fóliázott tálkák.
Hideg- és melegkonyhai étkezési jegyek elfogadása.

KULTURÁLIS MENEDZSER

FELSŐFOKÚ SZAKKÉPESÍTÉST ADÓ KÉPZÉST, TOVÁBBKÉPZÉST HIRDET A 2005/2006. TANÉVBEN DIPLOMÁSOKNAK ÉS VÉGZŐS HALLGATÓKNAK

Jelentkezési határidő: 2005. szeptember 30-ig

RÉSZLETES FELVILÁGOSÍTÁS:
Jedlik Ányos Tudományos Ismeretterjesztő Társaság
Miskolc, Széchenyi u. 14. Ügyfélfogadási időben.

Tel.: 46/504-871 és 46/504-146, 06/30-229-3899
fax: 46/504-147
e-mail: jedlik.tit@chello.hu
www.jedlik-tit.hu

OKÉV Nyilvántartási szám: 04-0033-02
Program akkreditációs szám: PL-0145; PL-0146
Intézmény-akkreditációs szám: 0465 Hungary

Minden, aminek a nyílászáróhoz köze van!

Új Nyílászáró és Árnyékolástechnikai Centrum

Miskolc, Petőfi Tér 1. Tel.: 30/985 8480 Fax: 46/358 975

Helyszíni hitelügyintézés!

- Műanyag ajtók ablakok készítése
- Redőnyök gyártása
- Relaxa, harmónikaajtó
- Szallagfüggöny forgalmazása
- Faablakok,ajtók szigetelése
- Bémunkák vállalása

• Üzletkötők és partnerek jelentkezését várjuk!

BORSOD TOURIST

ŐSZI SZÜNET

Repülővel
Isztambul: 35 900 Ft • Barcelona: 95 900 Ft
Madrid: 89 900 Ft • Costa Brava: 79 900 Ft
London: 91 900 Ft

Busszal
Párizs: 59 900 Ft • London: 52 900 Ft
Berlin: 32 900 Ft • Róma: 59 900 Ft • Prága: 33 000 Ft
Krakkó: 22 900 Ft • Bécs: 29 400 Ft

Miskolcra autóbusszal Tokaj-hegyaljai Szüreti Napok kirándulás október 1. 1500 FT/fő

3525 Miskolc, Széchenyi u. 35.
Tel./fax: 46/350-666, www.borsodtourist.hu

Megyei főforgalmazó és szakszerviz

Miskolc, Arany J. u. 2. Tel.: 46 411-112

XERO

KERESKEDELMI ÉS SZOLGÁLTATÓ KFT.

Miért venné meg, ha bérelheti is?
A/4-es digitális másolók akár havi 2.975 Ft-tól,
A/3-as digitális másolók akár havi 7.064 Ft-tól!
Másol, nyomtat, szkennel, akár színesben is!

Vásároljon most üzletünkben 12.000 Ft értékben és mi azonnal **MEGAJÁNDÉKOZZUK** egy 3000 Ft értékű Parker Reflex tollal

PAPÍRKOMPLEX Kft. - PÁVA PAPÍR

Üzleteink: Miskolc, Városház tér 16., Tel./fax: 46/413-341, Mobil: 20/9755-146
Miskolc, Jókai út 13-15., Tel./fax: 46/413-341, Mobil: 20/9755-146
Nyitva tartás: Hétfőtől-Péntekig: 8.30 - 17.00 óráig, Szo. (Városház tér 16.): 9.00-13.00

MOST SZOMBATON 9-16-ig

ŐSZI AKCIÓ SZÜNET!

-500.000.-Ft SkodaFabia
-300.000.-Ft SkodaOctavia
-1.000.000.-Ft SkodaSuper B

Ez aztán az ŐSZI AKCIÓ!
SkodaFabia Classic 1,2
- Használt autó beszámítással,
- 0 Ft befizetéssel,
- napi 755 Ft,
- 10 éves futamidőre. (THM 5,17%-tól)

2005.09.24-én meghosszabbított nyitva tartással (09-16 óráig) várjuk Kedves Ügyfeleinket!
Keresse márkakereskedésünket!

Az Ön Skoda márkakereskedője:
Multi-Turbo Kft.
3508 Miskolc, Görögös u. 4.
Tel.: (46) 561-120
Fax: (46) 561-134
www.multiturbo.hu

Oktatási Stúdió '90 Kft.

Érd: 46/401-006, Miskolc, Csabai kapu 25.
www.oktatasi-studio.hu

ŐSZI KÉPZÉSEINK

- Tűzvédelmi előadó
- Munkavédelmi technikus *
- Logisztikai üi. */Szervező
- Személyügyi ügyintéző
- Humán controlling üi.
- Környezetvédelmi szakéa.
- Kereskedő-vállalkozó
- Számítógép-kezelő
- Könnyű- és Nehéziparkezelő
- Angol nyelv (INGYENES)
- Takarító

* A MUNKAIGYI KÖZBONT TÁMOGATÁSÁVAL

Hiánypótló szolgáltatás Miskolcon

AZ EMBERSÉGES BÚCSÚZTATÁSÉRT

Szeptember 21-én adták át a Kerékgyártó Temetkezés 200 millió forintos beruházását, Miskolc első krematóriumát a Repülőtéri úton.

Kerékgyártó Imréné tulajdonos elmondta, hogy a férje édesapja által 1920-ban alapított családi vállalkozásuk Magyarország egyik legrégebbi temetkezési cége. Történetének első része az 1949-es államosítással zárult le, s csak az 1990-es évek elején nyílt lehetőség a vállalkozás újraindítására. A most átadott létesítménnyel a Kerékgyártó Temetkezési Kft. ismét jelentős állomáshoz érkezett, a megvalósítás azonban nem volt könnyű, az engedélyezési eljárás, az ellenzők aláírásgyűjtésével, Legfelsőbb Bíróságig eljutó fellebbezésekkel közel tíz évig tartott. A projektet 1994-ben indították, s a végérvényes engedélyt csupán 2003 decemberében kapta meg a család.

Kerékgyártó Imréné szerint az új szolgáltatással jelentős hiányt pótolnak a városban, hiszen a hamvasztásos temetkezési forma az utóbbi időben egyre elfogadottabbá vált, s a költségei is jóval kisebbek a hagyományos temetésénél. Mivel azonban korábban nem volt ilyen intézmény Miskolcon, az elhunytakat más városokba szállították, s néha heteket kellett várni a temetés megrendezésére. A most üzembe helyezett intézmény megoldja ezeket a problémákat, sürgős esetben akár pár órán belül el tudják végezni a hamvasztást.

Az új épületben lehetőség van búcsúztatások, temetési szertartások lebonyolítására, valamint arra is, hogy a hozzátartozók nyugodt körülmények között búcsút vegyenek az elhunyttól.

A halotthamvasztó a legmodernebb technikával, számítógépes vezérléssel működik, a legszigorúbb környezetvédelmi előírásoknak megfelelően.

KERÉKGYÁRTÓ ÉS TÁRSA KFT.
3526 Miskolc, Szentpéteri kapu 47.
Tel.: 46/422-176, munkanapokon 8-16 óráig. Fax: 46/509-126
Állandóan hívható: 30/606-1960
Krematórium:
3526 Miskolc, Repülőtéri út 19.
30/639-0459.
Fax: 46/505-122

HARSÁNYI LAKÓPARK

A Harsányi Lakópark területén – festői környezetben – társasházi lakások és családi házak 130-220 E Ft/m² közötti áron telekkel együtt eladó. Államilag támogatott hitel igénybe vehető, banki és önerős ügyintézésben közreműködünk.

Alapterületek: 61 m² és 154 m² (társasházi), 134 m² (családi házi).

A lakások összközművesek, téglalapításúak, elrendezésük egyedi.

További 30 db családi ház építése igény szerint megrendelhető.

A kivitelezés és a 220 000 E Ft/m²-es ár kulcsrakész állapotra vonatkozik és a hozzá tartozó nagy telek árát is magában foglalja.

ÉRDEKLŐDNI: HARSÁNYI PARK BT.
Fafula Miklós
Telefonszám: 06/30/9412043

A kisközösség értékeire hívják fel a figyelmet

EGYETEMI KUTATÓKÖZPONT SAJÓPÁLFALÁN

(SAJÓPÁLFALA) A nyolcszáz lelkes Sajópálfala az ország egyetlen olyan kistelepülése, ahol egyetemi képzés folyik. A Miskolci Egyetem Társadalomkutató Kihelyezett Központja 2001 óta működik a faluban, amelynek mindennapi életéhez ma már szervesen hozzátartozik az oktatási intézmény.

A Miskolctól tizenkét kilométerre fekvő, eredetileg ruszin kistelepülés sokak számára a görög katolikus templomban látható Kónnyező Mária kép által ismert. Százak zárandokolnak ide minden év októberének harmadik hetében, hogy virrasszanak és imádkozzanak.

Am 2001-ben egy másik nevezetességgel is gyarapodott a falu. Itt, a polgármesteri hivattal egy épületben talált helyet a Miskolci Egyetem Társadalomkutató Kihelyezett Központja. A szociológusképzéshez hiányzott a megfelelő terephely. Innen jött az ötlet, hogy Sajópálfala adjon otthont az egyetemi oktatásnak, kutatásnak, ami segítheti Sajópálfala és a környező települések fejlődését is.

Kovács Tamás 1992 óta látja el a polgármesteri teendőket, s mint



Pankucsi Mártáé volt az ötlet.

mondja, azóta igen sok minden változott. Kiépítették a teljes közműhálózatot, sőt ma már internetközpont is működik a faluban, amit főleg a fiatalok, de az idősebbek is szívesen használnak. „Eleinte voltak fenntartásaim, hogyan fogadják majd a lakosság az egyetem megjelenését, de mond-

hatom, hogy nagyon jól. Nyaranta táborozó diákok lepik el a falut, év közben pedig kutatásokat végeznek, amelyekbe szívesen közreműködnek az itt élők.”

A kutatóközpont ötlete Pankucsi Márta szociológustól származik, aki korábban rövid ideig jegyzőként dolgozott Sajópálfalán. A kihelyezett egyetemnek otthont adó épület ugyanis eredetileg általános iskolának szánták, ám mire 1998-ban átadták, annyira kevés volt az iskoláskorú gyerekek a faluban, hogy nem tudták osztályt indítani. Ekkor

merült fel, hogy az emeletre költözzön a polgármesteri hivatal, a

földszintet pedig oktatási kutatóközpontként használja a Miskolci Egyetem. Hamarosan meg is született a rektor és a polgármester között az együttműködési megállapodás, s azóta felpezsdült a falu élete. Igen népszerű az „Egyetemi órák Sajópálfalán” sorozat, amelynek keretében évről évre neves társadalomtudósokat hívnak meg, hogy közérdekű témákról tartssanak előadást Pálfala, illetve a szomszéd települések lakossága számára. Mint Pankucsi Márta elmondta, a Sajópálfalán végzett szociológiai kutatások meglepő eredményeket mutatnak: kiderült, hogy a kistelepülések átlagához képest itt jóval magasabb az iskolázottság, illetve az emberek sokkal elégedettebbek a sorsukkal és bizakodóbban néznek a jövő elé is.

Az oktatási intézmény megjelenése „jót tett” az ingatlanáraknak is, azóta közel száz százalékkal többet érnek a pálfalai házak, telkek.

D. E.

Nagyipar kontra kézművesek

VIASZÁLMOK FORMÁBA ÖNTVE

(MÁLYI) Egykoron tisztas megélhetést biztosító iparos munka volt a gyertyaöntő, aztán jött a villamosítás, s kiszorította a gyertyákat. Szerencsére nem tűnt el teljesen a szakma, csak átalakult. Manapság már színben, formában tobzódó iparművészeti remekek kerülnek ki a megmaradt gyertyások keze alól. Csak tudják eladni!

A Mályiban élő Lojek Lászlóné díszgyertyakészítő. Nem egyszerűen gyertyamártó, gyertyakészítő, hanem díszgyertyakészítő. Ennek oka, hogy csak ünnepi, különleges gyertyákat készít. A hagyományos, sima gyertyákkal ugyanis nem érdemes foglalkozni, amennyire még igény van, azt a nagyipar filléres áron gyártja, olyan alacsony árral dolgoznak, hogy lehetetlen velük versenyezni. Az ügyesebbek azonban felismerték, hogy a gyárak kínálata és a piaci igény között van egy kis terület, ahová be lehet törni, nevezetesen a díszgyertyák piaca, ami kézi munkát, ötletességet kíván. Ezzel foglalkozik Lojek Lászlóné is már négy éve, mióta elhunyt a férje, s mint mondja, valamihez kezdenie kellett. Mindig is érdekelték a gyertyák, hát belevágott.

– Gyertyaöntő iskola nincs, a mesterek se képeznek tanulókat,

félíg-meddig ellestem, s jöttek a saját ötletek is – elevenítette fel a kezdeteket az asszony. A piramis alakú és a lapokból álló, elforgatható, különböző színű gyertyákra szakosodott. Persze nem elég gyártani, el is kell tudni adni.

– A nagyobb vásárokon Budapesten nagyon drága a hely, a 3-4 négyzetméteres standért több százezer forintot kérnek. Ennek ki-termelésére nagyon sokat, nagyon drágán kellene eladni. A kisebb vásárookra meg nem érdemes igazán elmenni, mert nincs forgalom – ecsetelte Lojek Lászlóné az értékesítéssel kapcsolatos dilemmát. A gordiuszi csomót úgy vágta át, hogy kereskedőknek adja el a portékáját.

Egyre hamarabb sötétedik, ilyenkor közeledik a gyertyások szezonja. Mint megtudtuk, az őszi, s különösen a karácsony az igazi szezon. Am nem a fára való gyertyát keresik igazán az emberek (nyilván félnek a tűztől és inkább villanyizzókat raknak fel), hanem az alkalmi asztali díszként szolgáló gyertyát. Egyre népszerűbbek a kiegészítők, a díszes, különleges gyertyákat sokan ajándékba veszik. A szezonra valót már jóval korábban elkezdik készíteni a gyertyások, az a néhány mester, köztük Lojekné, aki még megmaradt egy régi szakma hírmondójának.

Cs. L.

A MINAP VIDÉKEN IS!

Tisztelt Olvasóink!

A MiNap című közéleti, csatládi hetilap kinőtte Miskolc határait, és immár a megyeszékhely kistérségében is kézbe vehetik az olvasók 80 ezer példányban. Most már minden szombatban megjelenünk: Arnóton, Felsőzsolcán, Gesztelyben, Hernádkakon, Hernádnémetiben, Kistokajban, Mályiban, Nyékládházán, Sajópálfalán és Szirmabesenyőben is! Lapunkhoz valamennyi helyi COOP-üzletben hozzájuthatnak. Jó olvasást kívánunk!

A MiNaphoz a következő üzletekben tudnak hozzájutni: Felsőzsolca: 400. COOP

ABC, Kassai u. 9., 404. Mini-COOP, Árpád fejedelem u. 37., 405. COOP ABC, Bolyai u. 2. Szirmabesenyő: 402. COOP ABC, Kossuth u. 46., 449. Mini-COOP, Állomás u. 80/a. Arnót: 407. COOP ABC, Alkotmány u. 2. Sajópálfala: 419. Mini-COOP, Szabadság u. 29. Hernádnémeti: 600 COOP ABC, Kossuth u. 66. Gesztely: 616. COOP ABC, Petőfi u. 50. Hernádkak: 621. Mini-COOP, Petőfi u. 31. Nyékládháza: 710. Mini-COOP, Vasút u. 22., 712. Mini-COOP, Hősök tere 3., 760. Maxi-COOP, Kossuth u. 45. Mály: 730. Mini-COOP, Széchenyi u. 2., 803. Maxi-COOP, Fő u. 18.

miNap
Közéleti, csatládi hetilap

MINDENKI MINKET OLVAS!

HÉTVEGÉN INGYEN!

ÖNNEK IS JÁR EGY PÉLDÁNY!

NOVEMBERBEN DÖNTENEK

(SÁROSPATAK) A magyar kormányfő bizik abban, hogy a sárospataki református könyvtár kötetei még idén visszakerülhetnek Oroszországból. Gyurcsány Ferenc ezt azután jelentette ki, hogy Budapesten tárgyal az orosz miniszterelnökkel (a tárgyaláson részt vett Gyárfás Ildikó, a Borsod-Abaúj-Zemplén Megyei Közgyű-

lés elnöke és Káli Sándor, Miskolc Megyei Jogú Város polgármestere is). Mihail Fradkov kijelentette: a visszaadásról már korábban elvi döntés született, ami a két ország közötti bizalom növekedését mutatja. Az orosz parlament novemberben szavaz majd. A megbeszéléseken ezen túl gazdasági kérdésekről volt szó.



Lakás- és Irodakultúra

Leültettük az árakat!
Ettől az engedménytől Ön is le fog ülni!



Pentamen Kft.
Miskolc 3525, Kis-Hunyad utca 52., tel./fax: 46-413-913
www.pentamen.com, pentamen@pentamen.com

andante

Pentamen
home & office